

# DIGITAL MIXING SYSTEM RIVAGE

Manuale aggiuntivo V2.2

IT



# Sommario

Supporto di una nuova scheda HY144-D-SRC	3
Supporto di una nuova scheda HY128-MD	4
MIX SEND COPY	6
Opzione aggiuntiva durante il caricamento	7
Visualizzazione di un conflitto di assegnazione tra motori DSP	8
Funzione della modalità SENDS ON FADER espansa	10
Sorgenti di monitoraggio CUE aggiuntive	10
Funzione Mirroring Operation Check	11

## Supporto di una nuova scheda HY144-D-SRC

Questa nuova scheda I/O digitale supporta quattro opzioni per la modalità SRC (Sampling Rate Converter, convertitore frequenza di campionamento), nonché la rete audio digitale Dante. Consente di gestire 144 canali e può essere installata nello slot della scheda HY.



#### Informazioni sulla modalità SRC

Sono disponibili cinque opzioni per la modalità SRC. È possibile abilitare le singole opzioni per la modalità scrivendo il firmware specifico sulla scheda HY144-D-SRC.

Nome della modalità	SRC	Numero di canali di ingresso	Numero di canali di uscita
144io	Nessuno	144	144
144io Sync SRC	SRC sincrono <sup>*1</sup>	144	144
72io Async SRC	SRC asincrono*2	72	72
144i Async SRC	SRC asincrono*2	144	0
144o Async SRC	SRC asincrono <sup>*2</sup>	0	144

- \*1 SRC sincrono: se il clock della rete Dante e quello del dispositivo su cui è installata la scheda HY144-D-SRC sono sincronizzati con un rapporto di 1:2 (48 kHz↔96 kHz o 44,1 kHz↔88,2 kHz), è possibile trasmettere i dati a varie frequenze di campionamento senza sacrificare alcun canale di ingresso o di uscita. Se la rete Dante opera a 44,1 kHz, la risposta in frequenza al di sopra di 18 kHz risulterà leggermente deteriorata a causa dell'eliminazione dell'aliasing.
- \*2 **SRC asincrono**: in questo caso, il clock della rete Dante e quello del dispositivo su cui è installata la scheda HY144-D-SRC non dovranno sincronizzarsi tra loro. È possibile specificare frequenze di campionamento separate.

#### ΝΟΤΑ

• Se si utilizza la modalità sincrona (144io Sync SRC):

Se si assegna questa scheda in un dispositivo sulla rete Dante come clock master, la scheda funzionerà con un valore di clock doppio rispetto a quello utilizzato in origine per la sincronizzazione alla rete.

Esempio: se questa scheda funzionava come slave sulla rete Dante a 48 kHz, ora funzionerà con un clock di 96 kHz generato in base al clock master PTP sulla rete Dante.

Se si prevede di impostare il clock master su Internal o TWINLANE SLAVE sul dispositivo sul quale è installata la scheda, utilizzare Dante Controller per selezionare l'opzione "Enable Sync to External" e usare la scheda come master sulla rete Dante.

• Non è possibile specificare una scheda che opera in modalità SRC sincrono come clock master. Specificare un dispositivo diverso come word clock master.

Per modificare la modalità SRC, è necessario riscrivere il firmware mediante Dante Firmware Update Manager. Per maggiori informazioni, fare riferimento al manuale "HY144-D-SRC Firmware Update Guide".

La procedura per montare una scheda e configurarla per la rete audio Dante può essere utilizzata con qualsiasi scheda HY144-D.

SYS	TEM CONFIG								×
T	WINLANe HY	SLOT3 HY S	LOT4						
	HY144-D-SRC	Mode: <u>VER SION:</u> DANTE:		NETWORK	DANTE SETUP		C		DEVICE RACK USAGE 0 / 24 Used
#1			#9		-	#17			
#2			#10			#18			
#3			#11			#19		-	DANTE INPUT PATCH
#4		-	#12			#20		-	
#5			#13			#21		-	
#6			#14			#22		-	OANTE ⊂ ■ OUTPUT PATCH
#7			#15			#23			
#8			#16			#24			



# Supporto di una nuova scheda HY128-MD

Questa scheda di interfaccia audio trasmette e riceve segnali MADI su un massimo di 128 canali in entrata e 128 in uscita. La scheda dispone di due set di connettori coassiali e in fibra ottica, supportando così una connessione ridondante.



Può essere utilizzata inserendola nello slot HY su un motore DSP o su un rack I/O. (DSP-R10: slot HY 3/4, CSD-R7: slot HY 2/3, RPio622/222: slot HY 2), come per le schede Dante.



#### Finestra a comparsa SYSTEM CONFIG



La schermata viene visualizzata quando si inserisce la scheda HY128-MD nello SLOT HY 3 su un motore DSP. La schermata contiene gli elementi indicati di seguito:

#### **1** REDUNDANCY MODE

Consente di selezionare una delle due combinazioni di ridondanza.

#### • MODE 1

La ridondanza viene mantenuta utilizzando entrambe le connessioni coassiale e ottica.

REDUNDANT PAIRS	 	
		VAMAHA Vamaha Maren Maren Maren Maren

#### • MODE 2

La ridondanza viene mantenuta utilizzando due set di connessioni ottiche o coassiali.



#### **2** INPUT PRIORITY

Consente di specificare il segnale di ingresso che ha priorità in una coppia ridondante.

#### • PRI1

Se è selezionato MODE 1, hanno priorità i segnali su OPTICAL 1 e OPTICAL 2. Se è selezionato MODE 2, hanno priorità i segnali su OPTICAL 1 e COAXIAL 1.

#### • PRI2

Se è selezionato MODE 1, hanno priorità i segnali su COAXIAL 1 e COAXIAL 2. Se è selezionato MODE 2, hanno priorità i segnali su OPTICAL 2 e COAXIAL 2.

#### 8 Pulsante SPLIT

Consente di specificare se il segnale di ingresso deve essere diviso e inviato ai connettori di uscita. Il segnale verrà inviato allo stesso tipo di connettori di uscita.

#### • ON

Il segnale di ingresso viene diviso e inviato ai connettori di uscita.

#### • OFF

Il segnale di ingresso dalla scheda montata viene inviato senza essere diviso.

#### 4 Pulsante INPUT SRC

Consente di attivare/disattivare SRC per i segnali di ingresso MADI.

#### 5 Pulsanti SRC CLOCK

Consentono di selezionare il clock del segnale di ingresso quando SRC è attivato.

#### • MADI IN

Consente di selezionare il clock MADI IN come clock di ingresso di SRC.

#### • WCLK IN

Consente di selezionare il clock WCLK IN FOR SRC come clock di ingresso di SRC.

#### Indicatori Fs

Indicano se il segnale di ingresso è a 48 kHz o a 44,1 kHz. Se non viene ricevuto alcun segnale MADI, nessuno degli indicatori si illumina.

#### 7 Pulsanti RATE

Consentono di selezionare se il segnale di ingresso MADI verrà elaborato come 1Fs, 2Fs o 4Fs.

#### • 1Fs

44,1 kHz/48 kHz, fino a 64 canali

#### • 2Fs

88,2 kHz/96 kHz, fino a 32 canali

#### • 4Fs

176,4 kHz/192 kHz, fino a 16 canali

#### 8 Indicatori FRAME

Consentono di visualizzare il formato di frame del segnale di ingresso. Se non viene ricevuto alcun segnale MADI, nessuno degli indicatori si illumina.

#### Indicatori CHANNEL FORMAT

Consentono di visualizzare il formato di canale del segnale di ingresso. Se non viene ricevuto alcun segnale MADI, nessuno degli indicatori si illumina.

#### Pulsante OUTPUT SRC

Consente di attivare/disattivare SRC per i segnali di uscita MADI.

#### Pulsanti SRC CLOCK

Consentono di selezionare il clock del segnale di uscita quando SRC è attivato.

#### • MADI IN

Il segnale di uscita utilizzerà il clock ricevuto dal corrispondente connettore MADI IN.

#### • WCLK IN

Il segnale di uscita utilizzerà il clock ricevuto dal corrispondente connettore WCLK IN FOR SRC.

#### Pulsanti OUTPUT FRAME

Consentono di selezionare il formato di frame del segnale di uscita.

#### SAME AS INPUT

Per il segnale di uscita verrà utilizzato lo stesso formato del segnale MADI IN. Se non viene ricevuto alcun segnale MADI valido, verrà inviato il segnale del formato di frame a 48 kHz.

#### • 96k

Verrà inviato il segnale del formato di frame a 96 kHz.

• 48k

Verrà inviato il segnale del formato di frame a 48 kHz.

#### B Pulsanti OUTPUT CHANNEL FORMAT

Consentono di selezionare il formato di canale del segnale di uscita.

#### SAME AS INPUT

Il numero del segnale di uscita sarà lo stesso del segnale MADI IN. Se non viene ricevuto alcun segnale MADI valido, verrà inviato il segnale a 64 canali.

#### • 64

Verrà inviato il segnale a 64 canali.

#### • 56

Verrà inviato il segnale a 56 canali.

#### Informazioni sullo switch SOFT CTRL (controllo software) sulla scheda HY128-MD

Se lo switch ① è impostato su ON (impostazione predefinita), è possibile utilizzare la superficie di controllo per visualizzare e modificare le impostazioni dei parametri. Se lo switch ① è impostato su OFF, le impostazioni dei parametri verranno determinate dalle impostazioni del DIP switch sulla scheda. Per maggiori informazioni, fare riferimento al documento "HY128-MD Owner's Manual". I parametri nella schermata risulteranno disabilitati e non sarà possibile modificare le impostazioni dalla superficie di controllo.



### **MIX SEND COPY**

Se si prevede di copiare i parametri di missaggio per il canale di uscita, la nuova funzione Simple Copy Sends permette eventualmente di copiare i parametri SENDS per tale canale.

È possibile utilizzare la funzione COPY MIX SEND tra le seguenti combinazioni di canali.

- Tra canali MIX
- Tra canali MATRIX
- Tra canali STEREO

#### Finestra a comparsa CH COPY



Se il pulsante WITH SENDS è attivato, verranno copiati i seguenti parametri SENDS.

- Se è selezionato un canale MIX:
- Se è selezionato un canale MATRIX: Pre/Post Pre Point Post Point Level Pan
  - On Follow On
- Follow Fader
- Follow DCA

• Se è selezionato un canale STEREO: To Stereo A

To Stereo B

#### NOTA

Il pulsante WITH SEND verrà disattivato e disabilitato nelle seguenti condizioni:

- L'origine o la destinazione di copia è un bus surround, downmix o mix minus.
- L'origine o la destinazione di copia utilizza un tipo diverso di bus (VARI/FIX).

# Opzione aggiuntiva durante il caricamento

Ora è possibile scegliere se le impostazioni della rete audio Dante vengono caricate contemporaneamente al caricamento di un file di progetto.

#### Schermata LOAD SELECT

LOAD SELECT	V	.6.6					×
ALL	SCENE	INPUT / OUTPUT	PLUG-IN / GEQ	NAME / ASSIGN	OVERLAY	SETUP	
WITH							
DANTE SETUP							
	USAGE Mused		CANCEL		LOAD		
0700	Jo useu						

#### **1** Pulsante WITH DANTE SETUP

Attivare questo pulsante per utilizzare le impostazioni di Dante incluse nel file da caricare.

#### NOTA

- L'ID Dante Controller non cambierà anche dopo il caricamento delle impostazioni della rete audio Dante. Ad esempio, se l'ID è stato modificato in ID#1, le impostazioni Dante dell'intero sistema verrebbero riconfigurate in base alle impostazioni della finestra a comparsa DANTE SETUP sulla superficie di controllo corrispondente. Per evitare questa situazione, l'ID non verrà modificato.
- Tutte le impostazioni Dante verranno salvate in un file senza opzioni di salvataggio.

# Visualizzazione di un conflitto di assegnazione tra motori DSP

Presupponendo che un motore DSP sia già assegnato a una porta di uscita sulla rete TWINLANe, se si tenta di assegnare un altro motore DSP alla stessa porta di uscita verrà visualizzata una finestra di dialogo di conferma sulla superficie di controllo in uso, richiedendo se si desidera trasferire l'assegnazione dal primo al secondo motore DSP.

Nel contempo, verrà visualizzato un messaggio sulla superficie di controllo scollegata dalla porta di uscita per comunicare che l'assegnazione è stata modificata ("trasferita").

Ad esempio, se si tenta di assegnare più motori DSP alla stessa porta di uscita di un rack I/O sulla rete TWINLANe, la porta di uscita verrà "trasferita" al motore DSP assegnato per ultimo. In questo caso, verranno visualizzati i precedenti messaggi.



#### Finestra di conferma in caso di trasferimento di un'assegnazione



Questa finestra di dialogo viene visualizzata solo quando il pulsante STEAL nella schermata a comparsa PREFERENCES è attivato.

PREFERENCES		×
SURFACE SURFACE SCREEN SETTINGS1 SETTINGS2 SETTINGS	MISC	
SCREEN OPTIONS	CONFIRMATION MESSAGES ERROR MESSAGES	
GAINS SHOWN ON OVERVIEW SCREEN		
BAY L ANALOG DIGITAL GAIN GAIN	STORE ON DIGITAL NO ON	
BAY C ANALOG DIGITAL GAIN GAIN	UPDATE ON MIDI VO ON	
BAY R ANALOG DIGITAL GAIN GAIN	RECALL ON DANTE ALERT ON	
PARAMETERS SHOWN ON SENDS ON FADER SCREEN		
FADER SEND SEND LEVEL PAN LEVEL	CHANGE ON	
	STEAL ON	

#### 1 Pulsante STEAL

#### Messaggio relativo a un'assegnazione trasferita



#### Schermata di assegnazione

#### Schermata di assegnazione OUTPUT



#### Display di assegnazione della rete TWINLANe (principale/secondaria)

Il numero di assegnazioni viene visualizzato in rosso per i canali di uscita non assegnati alla rete TWINLANe (la metà di sinistra rappresenta il componente principale, quella di destra il componente secondario).

#### **2** Display per le assegnazioni incomplete

Se l'indicatore rettangolare che rappresenta il numero di assegnazioni della porta di destinazione è visualizzato in giallo, la porta è disponibile ma l'assegnazione a tale porta non è ancora attiva (Not Active). Per renderlo attivo, è necessario rimuovere l'assegnazione per poi effettuare una nuova assegnazione.

Se l'indicatore rettangolare che rappresenta il numero di assegnazioni della porta di destinazione è visualizzata in rosso, la porta è attualmente assegnata (Used) a un'altra porta o a un altro motore DSP. In alternativa, la porta potrebbe non essere disponibile (Not Available) perché il numero di porte disponibili è limitato a causa dell'impostazione sulla scheda. Tenere presente che la rimozione di un'assegnazione potrebbe inavvertitamente determinare la rimozione di altre assegnazioni utilizzate da motori diversi.

#### NOTA

In caso di conflitto tra assegnazioni, la funzione PORT IDENTIFY del rack I/O verrà disabilitata. In questo caso, nella parte inferiore della schermata verrà visualizzato in giallo il seguente messaggio: "PORT IDENTIFY not available! This channel is not currently patched to an Output Port".

### Funzione della modalità SENDS ON FADER espansa

#### ■ Informazioni sul collegamento SEND SEL-CUE

In modalità SENDS ON FADER, il segnale di attivazione veniva commutato in funzione della commutazione del bus master. È ora possibile attivare e disattivare questa funzione.

#### Schermata a comparsa PREFERENCES



#### 1 Pulsante [SEND SEL].>[CUE] LINK

#### ■ Informazioni sulla finestra a comparsa SENDS ON FADER

Ora è possibile regolare i livelli di mandata senza aprire la finestra a comparsa SENDS ON FADER, se si attiva SENDS ON FADER tenendo premuto il tasto [SHIFT] e premendo il tasto [SENDS ON FADER].

# Sorgenti di monitoraggio CUE aggiuntive

CUE A, CUE B e TALKBACK2 sono stati aggiunti come sorgenti di monitoraggio che possono essere assegnate ai pulsanti MONITOR SOURCE DEFINE (TALKBACK2 è un segnale di talkback sulla superficie di controllo per il quale CONSOLE ID è impostato su "2").

In questo modo, è possibile missare e monitorare CUE A, CUE B, TALKBACK 1 o TALKBACK 2 assieme ad altre sorgenti di monitoraggio. Ciò risulta utile se si utilizza un microfono IEM o di backtalk (microfono di comunicazione tra il performer e il tecnico).

#### Finestra a comparsa MONITOR SOURCE SELECT

MONITOR SOURCE SELECT											
INPUT	OUT	PUT		DIRECT INPUT					SET	BY SEL	CLEAR ALL
ī — — —						- MIX					
MX 1	MX 2	MX 3	MX 4	MX 5	мх б	MX 7	MX 8	мх 9	MX 10	MX 11	MX 12
MX 1	MX 1	MX 3	MX 4	MX 5	МХ б	MX 7	MX 8	МХ 9	MX10	MX11	MX12
MX 13	MX 14	MX 15	MX 16	MX 17	MX 18	MX 19	MX 20	MX 21	MX 22	MX 23	MX 24
MX13	MX14	MX15	MX16	MX17	MX18	MX19	MX20	MX21	MX22	MX23	MX24
MX 25	MX 26	MX 27	MX 28	MX 29	MX 30	MX 31	MX 32	MX 33	MX 34	MX 35	MX 36
MX25	MX26	MX27	MX28	MX29	MX30	MX31	MX32	MX33	MX34	MX35	MX36
мх 37	MX 38	MX 39	MX 40	MX 41	MX 42	MX 43	MX 44	MX 45	MX 46	MX 47	MX 48
МХ37	MX38	MX39	MX40	MX41	MX42	MX43	MX44	MX45	MX46	MX47	MX48
MX 49	MX 50	MX 51	MX 52	MX 53	MX 54	MX 55	MX 56	MX 57	MX 58	MX 59	MX 60
MX49	MX50	MX51	MX52	MX53	MX54	MX55	MX56	MX57	MX58	MX59	MX60
MX 61	MX 62	MX 63	MX 64	MX 65	MX 66	MX 67	MX 68	мх 69	MX 70	MX 71	MX 72
MX61	MX62	MX63	MX64	MX65	MX66	MX67	MX68	МХ69	MX70	MX71	MX72
						TAI					
sta l ST A	STA R ST A	STB L ST B	ste r ST B			TALKBACK 1	TALKBACK 2	CUE AL	CUE AR		CUE BR
	L MT O	. Marca		107.0				. HIT O	1000		107.40
MT 1	MT 1	MT 3	MT 4	MT 5	MT 6	MT 7	MT 8	MT 9	MT10	MT11	MT12
MT 13	MT 14	MT 15	MT 16	MT 17	MT 18	MT 19	MT 20	MT 21	MT 22	MT 23	MT 24
MT13	MT14	MT15	MT16	MT17	MT18	MT19	MT20	MT21	MT22	MT23	MT 24
MT 25	MT 26	MT 27	MT 28	мт 29	мт зо	MT 31	MT 32	мт 33	MT 34	MT 35	мт зе
MT25	MT26	MT27	MT28	МТ29	МТЗО	MT31	MT32	МТ33	MT34	MT35	МТЗ6

#### ΝΟΤΑ

Se viene selezionato CUE come sorgente di monitoraggio, è consigliabile disattivare il pulsante CUE INTERRUPT in modo che il segnale della sorgente di monitoraggio non venga interrotto durante il funzionamento di CUE.

Il nuovo pulsante CUE INTERRUPT per le impostazioni PHONES ora consente di disattivare INTERRUPT. È inoltre possibile assegnare questa funzione del pulsante a un tasto USER DEFINED.

#### Finestra a comparsa PHONES

PHONES					×
	PHONES POINT MONITOR	CENTER CH	INSERT	PHONES LEVEL LINK	
CUE INTERRUPT	POST DELAY		BLANK		
			ON		
		PHO			
	PHONES POINT MONITOR POST DELAY		INSERT	PHONES LEVEL LINK	
CUE	CUE		BLANK		
INTERRUPT	POST DELAT		ON		

## **Funzione Mirroring Operation Check**

La nuova funzione Mirroring Operation Check consente di verificare se il mirroring DSP funziona correttamente.

È possibile verificare il funzionamento mentre due motori DSP sono in una configurazione di mirroring. Poiché questa funzione mette virtualmente in pausa il funzionamento del motore DSP, può essere utilizzata al momento della configurazione del sistema.

#### Esempio di verifica

Presupponendo che DSP A e DSP B siano in configurazione di mirroring, è possibile utilizzare la funzione Mirroring Operation Check su DSP A per accertarsi che DSP B (in stato di standby) sia in grado di assumere il controllo in caso di guasto di DSP A.

- Avvio della funzione Mirroring Check
- **1.** Premere il pulsante [MENU] sul pannello frontale del motore DSP attivo.
- **2.** Utilizzare i tasti [▲]/[▼] per selezionare "Mirr Chk".

#### ΝΟΤΑ

Se l'ID unità del motore DSP non supporta la funzione Mirroring Check, "Mirr Chk" non sarà visibile.

#### **3.** Tenere premuto il tasto [ENTER].



4. Quando viene visualizzato "DONE", è possibile confermare il funzionamento del mirroring DSP.

#### ■ Uscita dalla funzione Mirroring Check

Spegnere e riaccendere i due motori DSP.

Se entrambi i motori DSP sono impostati come word clock master dopo il mirroring, è necessario annullare l'impostazione come word clock master di uno di essi. Questa operazione non può essere effettuata dal pannello della superficie di controllo, bensì dal pannello frontale del motore DSP.

#### ΝΟΤΑ

Anche se DSP B assume il controllo in caso di guasto di DSP A, DSP B non erediterà le impostazioni di word clock master di DSP A a meno DSP A non venga spento.

DSP B rimarrà attivo a meno che il motore DSP attivo non venga modificato da DSP A a DSP B. Se si spengono e si riaccendono entrambi i motori DSP, DSP A diventerà il motore attivo. A questo punto, tenere presente che i dati attualmente su DSP B verranno persi qualora non siano stati salvati in precedenza.

Yamaha Pro Audio global website https://www.yamaha.com/proaudio/

Yamaha Downloads https://download.yamaha.com/

> Manual Development Group © 2018 Yamaha Corporation

> > Published 06/2018 LB-A0